



행복한 성당, 하와이 한인성당

# 하와이 한인 천주교회

St. Andrew Kim Taegon Oratory

연중 제30주일

제2169호

2023년 10월 29일(가해)



## 오늘의 미사

“네 마음을 다하고 네 목숨을 다하고 네 정신을 다하여 주 너의 하느님을 사랑해야 한다.” (마태 22,37)

### ▶ 입당송

주님을 찾는 마음은 기뻐하여라. 주님과 그 권능을 구하여라. 언제나 그 얼굴을 찾아라.

### ▶ 제1독서: 탈출기 22,20-26

### ▶ 화답송

저의 힘이신 주님, 당신을 사랑하나이다.

### ▶ 영성체송 당신의 구원에 우리가 환호하며, 하느님 이름으로 깃발을 높이리이다.

### ▶ 제2독서: 테살로니카 1서 1,5L-10

### ▶ 복음 환호송

#### ◎ 알렐루야.

주님이 말씀하신다. 누구든지 나를 사랑하면 내 말을 지키리니 내 아버지도 그를 사랑하시고 우리가 가서 그와 함께 살리라.

#### ◎ 알렐루야.

### ▶ 복음: 마태오 22,34-40

## 미사 시간 안내

주일미사	토요일 오후 4시
	토요일 오후 7시
	주일 오전 6시 30분
	주일 오전 10시 30분
	주일 오후 4시 (St. Peter & Paul 성당)
평일미사	화요일, 목요일 오후 7시
	수요일, 금요일 오전 11시

■ 병자성사나 봉성체를 희망하시거나 임종환자 또는 망자 발생 시에는 신속히 연령회로 연락 바랍니다.

(이영미 세실리아 Home : 808.664.0632  
Cell : 808.389.1702)

- 주임신부: 이득규(바오로)
- 사목회장: 이명노(비오)
- 사 제 관 : (808) 422-1040
- 사 무 실 : (808) 422-1010
- 성당 주소 : 511 Main St, Honolulu, HI 96818
- 성당 이메일 : honolulukcc@gmail.com
- 홈페이지: <https://standrewkimhawaii.org>



## 사목 일정

### 1) 12월 봉성체 안내

12월 봉성체는 12월 21일(목)에 시행할 예정입니다. 병자성사나 봉성체가 필요하신 분은 아래 번호나 사무실로 연락 바랍니다. (이영미 세실리아: 664-0632, Cell 389-1702)

### 2) Peter & Paul 성당 파견 미사 일정 안내

10월 29일(일)	오후 4시
11월 05일(일)	오후 4시
11월 12일(일)	오후 4시
11월 19일(일)	미사없음

\* 자세한 사항은 사무실로 문의 바랍니다.

### 3) 사무실 공지 사항

#### 팔라마 상품권 판매

팔라마 상품권은 사무실에서 구입할 수 있습니다. \$50, \$100 상품권이 있습니다. 많은 성원 부탁드립니다.

### 4) 50주년 준비를 위한 도네이션 감사드립니다

곽선화 쏘피아 자매님

### 6) 11월 2일 위령의 날 미사 안내

11월 2일(목) 위령의 날 미사는 저녁 7시에 있습니다. 많은 참석 부탁드립니다.



## 사목위원회

### 1) 목주기도 (레지오 주관)

10월 29일(일)	목주기도 선창(인자하신 모후)
11월 05일(일)	목주기도 선창(인자하신 모후)

### 1) 목주기도 (레지오 주관)

- 시간은 9시 50분에 시작하도록 하겠습니다.

### 2) 오하나 센터와 컨퍼런스룸 사용 공지사항

매주 금요일은 컨퍼런스룸과 오하나 센터는 Holy Family 학교에서 1년간 (6월 28일 2024년) 사용할 예정입니다.

이에 오하나 센터를 이용하시는 단체장들께서는 미리 장소를 확인하셔서 모임 장소를 결정하시기 바랍니다. 이에 대한 자세한 문의는 사무실로 해주시길 바랍니다.

## 코로나 19 바이러스 재유행

코로나19 바이러스가 다시금 확산되고 있는 요즘 성당 안에서 마스크를 착용하여 우리의 건강을 지키도록 합시다.



옥 치과
일반치과, 신경치료, 응급치료 메디케어 제공 / 808-946-2875

동양관광여행사
항공권도매/섬일주/이웃섬 관광/호텔예약 944-3949/info.orient1988@gmail.com

브라이언 오토 바디샵
자동차바디수리 ◦ 보험처리/친절상담 훗 프란치스코 / 836-5887

김남훈(베드로) CPA
회계감사, Book Keeping, 세금보고 947-2470

New York Life
은퇴연금/학자금/재산증식/무료상담차 그레고리오 / 226-3344

광고문의
사무실 : 808-422-1010

## 구역 및 단체 모임 안내

## 알아드립니다

### 1) 꾸리아 월례 회합 모임 안내

일시: 10월 29일(일) 교중미사 후  
장소: 컨퍼런스 룸

### 2) 철야 기도회 모임 공지

일시: 11월 5일(일) 교중미사 후  
장소: 성당

### 3) 다락방 모임 안내

일시: 11월 12일(일) 교중미사 후  
장소: 컨퍼런스 룸

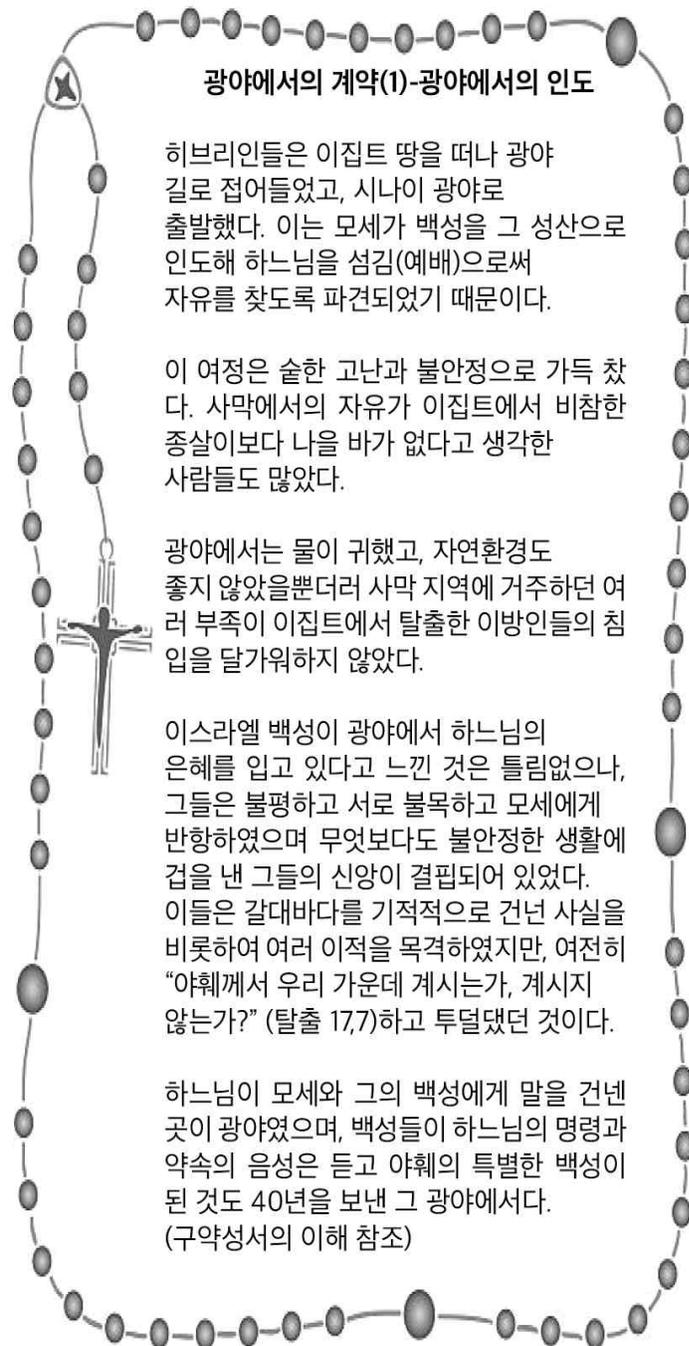
## 재정위원회

### -2차 헌금 안내 11월 4일/11월 5일

Ohana in Christ 를 위한 2차 헌금이 있습니다.  
많은 참여 부탁드립니다.

■ 지난주 우리들의 정성(10월21/22):\$3,664

주일헌금	교무금	2차헌금	특별헌금
\$2,124	\$610	\$803	\$127



### 광야에서의 계약(1)-광야에서의 인도

히브리인들은 이집트 땅을 떠나 광야 길로 접어들었고, 시나이 광야로 출발했다. 이는 모세가 백성을 그 성산으로 인도해 하느님을 섬김(예배)으로써 자유를 찾도록 파견되었기 때문이다.

이 여정은 숱한 고난과 불안정으로 가득 찼다. 사막에서의 자유가 이집트에서 비참한 종살이보다 나을 바가 없다고 생각한 사람들도 많았다.

광야에서는 물이 귀했고, 자연환경도 좋지 않았을뿐더러 사막 지역에 거주하던 여러 부족이 이집트에서 탈출한 이방인들의 침입을 달가워하지 않았다.

이스라엘 백성이 광야에서 하느님의 은혜를 입고 있다고 느낀 것은 틀림없으나, 그들은 불평하고 서로 불목하고 모세에게 반항하였으며 무엇보다도 불안정한 생활에 겁을 낸 그들의 신앙이 결핍되어 있었다. 이들은 갈대바다를 기적적으로 건넌 사실을 비롯하여 여러 이적을 목격하였지만, 여전히 "야훼께서 우리 가운데 계시는가, 계시지 않는가?" (탈출 17,7)하고 투덜땀던 것이다.

하느님이 모세와 그의 백성에게 말을 건넌 곳이 광야였으며, 백성들이 하느님의 명령과 약속의 음성은 듣고 야훼의 특별한 백성이 된 것도 40년을 보낸 그 광야에서다. (구약성서의 이해 참조)

**ARBOR Financial Group NMLS# 236669**  
심소영: 주택융자담당  
Cel:(808)798-5100  
Email:sharis@arborfg.com

**최 니콜 부동산**  
Locations,LLC Cell 225-5566  
www.ChoiHawaii.com  
nicole.choi@locationshawaii.com

**메디케어 보험**  
(65세 이상 및 장애인)  
한국어, 영어 가능(심 크리스티나)  
Shari Shim / 798-5100

**메리장 가정의학 클리닉**  
내과, 소아과, 산부인과 진료합니다  
예약전화 808-941-7799

**아일랜드 빈티지 커피**  
알라모아나/로얄하와이안 쇼핑센터  
강호철 (바오로) / 941-9300

**보나 최 부동산**  
문의 전화 808-636-5217  
bona.choi@cbpacific.com  
Coldwell Banker P.P.

# 11월 위령의 날 전대사

가톨릭교회는 11월 한달을 세상을 떠난 이들의 영혼을 특별히 기억하며 기도하는 위령 성월로 지냅니다.

교회는 공통전례력에 매년 11월 2일을 ‘죽은 모든 이를 기억하는 위령의 날’로 정하고 먼저 세상을 떠난 이들을 위해 기도한다. 특별히 이날을 전후한

11월 1일부터 8일까지(묘지 참배 기도)

전대사(全大赦, *indulgentia plenaria*)의 은총을 부여한다.

전대사를 받으려면 먼저 고해성사, 영성체, 교황의 지향에 따라 바치는 기도 등 3가지 조건을 우선 충족해야 한다.

위령성월 기간에 부여된 전대사는 다음과 같다.

죽은 신자들을 위하여

1. 아래와 같이 하는 그리스도 신자에게는 연옥에 갇힌 영혼들에게만 적용할 수 있는 전대사가 수여된다.

1) 11월 1일부터 8일까지 어느 날이든 묘지를 경건히 참배하여, 또는 마음만으로도, 죽은 이들을 위하여 기도하는 신자

2) ‘죽은 모든 이를 기억하는 위령의 날’, 곧 죽은 모든 신자를 기억하는 날에 (또는, 교구장이 동의하면, 그 앞이나 뒤에 오는 주일에, 또는 모든 성인 대축일에) 성당이나 경당을 경건히 방문하여 거기에서 주님의 기도와 신경을 바치는 신자

2. 아래와 같이 하는 그리스도 신자에게는 연옥에 갇힌 영혼들에게만 적용할 수 있는 부분 대사가 수여된다.

1) 묘지를 경건히 참배하여, 또는 마음만으로도, 죽은 이들을 위하여 기도하는 신자

2) 위령 성무일도의 아침 기도와 저녁 기도, 또는 영원한 안식을 비는 기도를 경건히 바치는 신자

## 본당 설립 50주년 묵주기도 봉헌

10월 22일까지 묵주기도 봉헌은 총 297,424단입니다

Business Insurance Service, Inc 보험 컨설팅, 상가·집·자동차 보험 사도요한 김형선 /599-9810, 592-5011	이한주 마태오 재정설계 상속, 절세, 롱텀케어, 생명보험, 연금, 학자금 carlitos3840@gmail.com/213-321-8787	광고 문의 사무실 808-422-1010
(주)에이스원글로벌(사슴태반 전문기업) “당신의 건강과 아름다움을 지켜드립니다” youngminina@gmail.com 문의: 류영미 마리아막달레나 808-398-1275	Young Law Group LLC. 한국, 미국 변호사 그룹 상법, 계약법, 상속, 이민 808-591-0722 / 이재영	묘지매매 묘지: korean Memorial Garden Lot 39 Section B Sites 1,2,3,4 (판매) 가격 절충 가능 문의: 심소영 / 808-798-5100